

# GlossGA - Glossary Entry

Glossarium Græco-Arabicum

εἰ | إن

Exported: 14.05.2026

Field	Greek	Arabic
<b>Lexeme</b>	εἰ	إن
<b>Root / Stem</b>	<i>n/a</i>	- / ' n
<b>Part of Speech</b>	particle	conjunction
<b>Expression</b>	εἰ δ' ... ἄμφω συναυξηθεῖη	fa-in zādati l-kayfiyyatāni ḡamī'an
<b>Annotation</b>	εἰ c. opt.	v. GALex I 439-40 §1.2
<b>Quotation</b>	εἰ δ' ἰκανῶς ἄμφω συναυξηθεῖη τό θ' ὑγρὸν καὶ θερμόν, οὐδ' ἀβλαβῶς ἀπέχονται (sc. οἱ τοιοῦτοι) τῶν ἀφροδισίων	fa-in zādati l-kayfiyyatāni ḡamī'an ziyādatan kaṭīratan a'nī l-ruṭūbata wa-l-ḥarārata lam yaqdir ṣāhibu hāḡā l-mizāḡi an yamtani'a mina l-ḡimā'i min ḡayri an tanālahū maḡarratun
<b>Reference</b>	Galen Ars Medica 13 : 340.11	WGAÜ 65.3

## Source

Galenus, Ḥunayn b. Iṣḥāq – Ars Medica (Galen Ars Medica)